

PKZ

Uczestnictwo w podróżach krajowych/zagranicznych

w kwartale 2019 r.

DANE IDENTYFIKACYJNE GOSPODARSTWA DOMOWEGO

Numer mieszkania	Kolejny punkt adresowy

Numer kolejnego gospodarstwa domowego w mieszkaniu	Liczba osób w gospodarstwie domowym	Czy osoby z gospodarstwa domowego brały udział w podróżach? 1 – tak 2 – nie

Dział 1. INFORMACJE O GOSPODARSTWIE DOMOWYM (wpisywanie osób prosimy zacząć od osoby odniesienia)

Numer osoby	Imię	Stopień pokrewieństwa do osoby odniesienia	Płeć	Wiek	Poziom najwyższego ukończonego wykształcenia	Status na rynku pracy
	<i>jeśli respondent wyraził zgodę</i>	1 – osoba odniesienia 2 – mąż, żona 3 – syn, córka 4 – pozostałe osoby	1 – mężczyzna 2 – kobieta	<i>liczba lat ukończonych według stanu na ostatni dzień badanego kwartału</i>	1 – wyższe 2 – policealne 3 – średnie 4 – zasadnicze zawodowe 5 – gimnazjalne 6 – podstawowe 7 – bez wykształcenia 8 – nie dotyczy (osoba w wieku 0–15 lat)	1 – pracujący 2 – bezrobotny 3 – student lub uczeń 4 – pozostali 5 – nie dotyczy (osoba w wieku 0–14 lat)
0	1	2	3	4	5	6
01						
02						
03						
04						
05						
06						
07						
08						

Dział 2. WYJAZDY KRAJOWE/ZAGRANICZNE Z CO NAJMNIEJ JEDNYM NOCLEGIEM

2.1. Czy ktoś z członków gospodarstwa domowego uczestniczył w wyjazdach z co najmniej jednym noclegiem zakończonych w ciągu ostatniego kwartału?		tak	1	→ Dział 2.2			
		nie	2	→ Dział 3.A			
2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem							
Wyszczególnienie			Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)				
0			1	2	3	4	5
Wyjazd	1 – krajowy 2 – zagraniczny	01					
Numery osób uczestniczących w wyjeździe		02	.....	.....	.....	.....	.....
w tym przekraczających granicę w ramach małego ruchu granicznego		03	.....	.....	.....	.....	.....
Miesiąc i rok, w którym rozpoczął się wyjazd		04	./....	./....	./....	./....	./....
Miesiąc, w którym wyjazd się skończył		05					
Liczba noclegów		06					
Główny kraj docelowy (dotyczy wyjazdów zagranicznych) <i>Wybrać właściwy symbol z katalogu krajów</i>		07					
Przejście graniczne <i>Wybrać symbol z katalogu przejść</i>		08					
Odwiedzane miejsca/liczba noclegów w odwiedzanych miejscach (województwa/kraje, w których spędzono przynajmniej jeden nocleg) <i>Wybrać właściwy symbol z katalogu województw/krajów</i>		09	./....	./....	./....	./....	./....
Główny cel wyjazdu	Prywatny 1 – wypoczynek, rekreacja i wakacje 2 – odwiedziny krewnych lub znajomych 3 – zdrowotny 4 – religijny, pielgrzymka 5 – edukacyjny 6 – zakupy 7 – inny Zawodowy 8 – praca na okres krótszy niż rok, w tym praca sezonowa, przygraniczna – dotyczy podróży zagranicznych 9 – wyjazd w charakterze członka załogi środka transportu (pociąg, statek, samolot, samochód lub inny) – dotyczy podróży zagranicznych 10 – inny służbowy (załatwianie interesów, udział w naradach, konferencjach, targach lub inny rodzaj wyjazdu na delegację)	10					
Rodzaj miejsca odwiedzanego (odpowiedź „tak” może wystąpić więcej niż jeden raz)	1 – miasto 2 – wybrzeże 3 – tereny wiejskie (jezioro, rzeka itp.) 3.1 – w tym jeziora 4 – statek wycieczkowy 5 – góry (wyżyny, wzgórza itp.) 6 – inne	11					
Główny rodzaj zakwaterowania	Wynajmowane 1 – hotel, motel, zajazd 2 – pensjonat 3 – dom wycieczkowy, schronisko, schronisko młodzieżowe, stacja wodna 4 – ośrodek szkoleniowo-wypoczynkowy, dom wczasowy, wypoczynkowy, ośrodek kolonijny 5 – wynajęta kwatery prywatna 6 – kwatery agroturystyczna 7 – kemping, pole biwakowe 8 – domek turystyczny, bungalow 9 – sanatorium lub inny zakład leczniczy 10 – środek transportu (np. statek, pociąg, samochód, autokar) 11 – inne miejsce noclegowe Niewynajmowane 12 – mieszkanie u krewnych lub znajomych 13 – drugi dom, mieszkanie wakacyjne 14 – pozostałe niewynajmowane miejsca zakwaterowania (własny namiot, zagłówka, „nocleg pod chmurką”)	12					
Jak daleki był to wyjazd? (od miejsca zamieszkania)	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	13					

2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem (cd.)			Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)				
Wyszczególnienie			1	2	3	4	5
0							
Główny rodzaj transportu	1 – lotniczy 2 – wodny 3 – kolejowy 4 – autobusowy, autokarowy (regularny, turystyczny) 5 – pojazdy silnikowe prywatne i wynajęte 6 – inny (np. pieszo, rower)	14					
Czy korzystano z usług organizatora wyjazdów grupowych lub pośrednika?	1 – tak → wiersz 16 2 – nie → wiersz 18 3 – nie wiem → wiersz 18	15					
Organizator lub pośrednik wyjazdu (podać jedną odpowiedź)	1 – biuro podróży 2 – zakład pracy lub inna instytucja	16					
Kraj rezydencji organizatora lub pośrednika wyjazdu	Wybrać właściwy symbol z katalogu krajów	16a					
Jakie usługi zakupiono u organizatora lub pośrednika wyjazdu? (podać wszystkie)	1 – pełny pakiet 2 – noclegi 3 – transport 4 – pełne wyżywienie 5 – częściowe wyżywienie 6 – inne (lokalne wycieczki i imprezy, bilety wstępu itp.)	17					
Płatność za usługi (organizowane we własnym zakresie, za pośrednictwem biura) przez Internet	1 – noclegi 2 – transport 3 – wyżywienie 4 – inne (lokalne wycieczki i imprezy, bilety wstępu itp.) 5 – nie dotyczy	17a					
Sposób rezerwacji usługi (nocleg lub transport) u usługodawcy – rezerwowanie samodzielne	1 – bezpośrednio u usługodawcy 2 – rezerwacja nie była konieczna 3 – nie dotyczy	18					
Rezerwacja głównego środka transportu przez Internet	1 – tak 2 – nie 3 – nie wiem	19					
Rezerwacja głównego miejsca zakwaterowania przez Internet	1 – tak 2 – nie 3 – nie wiem	20					
Liczba takich samych wyjazdów		21					
WYDATKI OGÓŁEM w zł (na jeden wyjazd) (w tym także sfinansowane przez inne osoby lub zakład pracy) (wiersze 23+25)		22					
Kwota wpłacona w całości organizatorowi lub pośrednikowi wyjazdu		23					
w tym za usługi świadczone za granicą		24					
Wydatki poniesione indywidualnie (wiersze 26+28+30+38+40)		25					
zakwaterowanie		26					
w tym za granicą		27					
wyżywienie w restauracjach, kawiarniach, barach itp.		28					
w tym za granicą		29					
transport		30					
w tym z tego	zakup w kraju paliwa na podróż	31					
	zakup za granicą paliwa na podróż	32					
	zakup biletów transportu międzynarodowego (wiersze 34+35)	33					
	u przewoźnika krajowego	34					
	u przewoźnika zagranicznego	35					

2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem (cd.)								
Wyszczególnienie				Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)				
0				1	2	3	4	5
	zakup biletów transportu lokalnego w kraju	36						
	zakup biletów transportu lokalnego za granicą	37						
pozostałe usługi (w tym usługi kulturalno-rekreacyjne, bilety wstępu itp.)			38					
w tym świadczone za granicą			39					
zakupy towarów razem (poniesione przed lub w czasie wyjazdu) (<i>wiersze 41+43</i>)			40					
z wiersza 40	w kraju	41						
	w tym do odsprzedania za granicą	42						
	za granicą (<i>wiersze 45+46+47+48</i>)	43						
	w tym do odsprzedania w kraju	44						
z wiersza 43	żywności i napojów bezalkoholowych (1)	45						
	napojów alkoholowych	46						
	wyrobów tytoniowych	47						
	nieżywnościowych (2)	48						
Zakup na własny użytek trwałych dóbr konsumpcyjnych i przedmiotów o dużej wartości z wiersza 40			49					
w tym za granicą			50					
Wydatki za granicą dokonane kartą płatniczą			51					
Źródła finansowania wydatków w %				100%	100%	100%	100%	100%
Środki własne			52					
Zakład pracy			53					
Inne (np. osoby prywatne, rodzina, inna instytucja)			54					
w tym osoby lub instytucje z zagranicy			55					
Dotyczy wyjazdów zagranicznych	Odległość miejsca dokonania zakupów od przejścia granicznego (<i>podać najdalszą</i>)	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	56					
	Odległość miejsca zamieszkania w Polsce od przejścia granicznego	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	57					

(1) na przykład: mięso i wyroby mięsne (np. kiełbasy, szynki, ryby i owoce morza, konserwy), produkty mleczarskie i tłuszcze spożywcze (np. mleko, jogurty, sery, jaja, masło, olej), owoce, warzywa i ich przetwory (np. frytki, chipsy), kawa, herbata, kakao i napoje bezalkoholowe (np. woda, soki), produkty zbożowe i wyroby cukiernicze (np. pieczywo, mąki, kasze, ryż, makarony, płatki kukurydziane, ciastka, cukier, miód, czekolada, lody).

(2) na przykład: odzież i obuwie, materiały do budowy, remontu i konserwacji mieszkania lub domu (np. farby, tapety, kleje), meble oraz artykuły do wystroju mieszkania (np. dywany, firanki, obrusy, lampy, obrazy), sprzęt gospodarstwa domowego (np. lodówki, pralki, kuchenki, ekspresy do kawy, żelazka), sprzęt audiowizualny (telewizory, radia, anteny telewizyjne, DVD), sprzęt fotograficzny i informatyczny (np. aparaty fotograficzne, kamery, komputery, programy użytkowe), środki czystości i artykuły kosmetyczno-toaletowe (np. mydła, perfumy, szampony, produkty do makijażu, pampersy, chusteczki higieniczne, proszki do czyszczenia i prania), leki, części i akcesoria do środków transportu, paliwa w tym zakupionego na odsprzedaż lub na własne potrzeby niezwiązane z podróżą do Polski lub do narzędzi i sprzętu (np. kosiarek, pił ogrodowych, ciągników).

Dział 3.A. ZAGRANICZNE WYJAZDY JEDNODNIOWE

3.1.A. Czy w ciągu ostatniego kwartału ktoś z członków gospodarstwa domowego uczestniczył w wyjazdach zagranicznych jednodniowych (bez noclegu)?		tak	1		→ Dział 3.2.A			
		nie	2		→ Dział 4.A			
3.2.A. Charakterystyka zagranicznych wyjazdów jednodniowych (poczynając od ostatniego wyjazdu) różniących się składem osobowym lub krajem docelowym lub przejściem granicznym lub celem wyjazdu								
Wyszczególnienie				Numer wyjazdu				
0				1	2	3	4	5
Numery osób uczestniczących w wyjeździe		01	.....	.....	.....	.....	.....
w tym przekraczających granicę w ramach małego ruchu granicznego		02	.....	.....	.....	.....	.....
Główny kraj docelowy <i>Wybrać właściwy symbol z katalogu krajów</i>		03						
Przejście graniczne <i>Wybrać symbol z katalogu przejść</i>		04						
Główny cel wyjazdu	Prywatny 1 – wypoczynek, rekreacja i wakacje 2 – odwiedziny krewnych lub znajomych 3 – zdrowotny 4 – religijny, pielgrzymka 5 – edukacyjny 6 – zakupy 7 – inny	05						
	Zawodowy 8 – praca sezonowa, przygraniczna 9 – wyjazd w charakterze członka załogi środka transportu (pociąg, statek, samolot, samochód lub inny) 10 – inny służbowy (załatwianie interesów, udział w naradach, konferencjach, targach lub inny rodzaj wyjazdu na delegację)							
Sposób przekroczenia granicy	1 – pieszo, rower 2 – samochód osobowy, motor (prywatny i wynajęty) 3 – bus 4 – autobus 5 – samochód ciężarowy 6 – kolej 7 – samolot 8 – prom/statek	06						
Liczba takich samych wyjazdów		07						
WYDATKI OGÓŁEM w zł (na jeden wyjazd) (w tym także sfinansowane przez inne osoby lub zakład pracy) (wiersze 09+11)		08						
Kwota wpłacona w całości organizatorowi wyjazdu		09						
w tym za usługi świadczone za granicą		10						
Wydatki poniesione indywidualnie (wiersze 12+14+22+24)		11						
wyżywienie w restauracjach, kawiarniach, barach itp.		12						
w tym za granicą		13						
transport		14						
w tym	zakup w kraju paliwa na podróż	15						
	zakup za granicą paliwa na podróż	16						
	zakup biletów transportu międzynarodowego (wiersze 18+19)	17						
	z tego							
	u przewoźnika krajowego	18						
	u przewoźnika zagranicznego	19						
zakup biletów transportu lokalnego w kraju		20						
zakup biletów transportu lokalnego za granicą		21						

3.2.A. Charakterystyka zagranicznych wyjazdów jednodniowych (poczynając od ostatniego wyjazdu) różniących się składem osobowym lub krajem docelowym lub przejściem granicznym lub celem wyjazdu (cd.)

Wyszczególnienie		Numer wyjazdu					
0		1	2	3	4	5	
pozostałe usługi (w tym usługi kulturalno-rekreacyjne, bilety wstępu itp.)	22						
w tym za usługi świadczone za granicą	23						
zakupy towarów razem (poniesione przed lub w czasie wyjazdu) (wiersze 25+27)	24						
z wiersza 24	w kraju	25					
	w tym do odsprzedania za granicą	26					
	za granicą (wiersze 29+30+31+32)	27					
	w tym do odsprzedania w kraju	28					
	z wiersza 27	żywności i napojów bezalkoholowych (1)	29				
		napojów alkoholowych	30				
		wyrobów tytoniowych	31				
		nieżywnościowych (2)	32				
Zakup trwałych dóbr konsumpcyjnych i przedmiotów o dużej wartości z wiersza 24	33						
w tym za granicą	34						
Wydatki za granicą dokonane kartą płatniczą	35						
Źródła finansowania wydatków w %		100%	100%	100%	100%	100%	
Środki własne	36						
Zakład pracy	37						
Inne (np. osoby prywatne, rodzina, inna instytucja)	38						
w tym osoby lub instytucje z zagranicy	39						
Odległość miejsca dokonania zakupów od przejścia granicznego (podać najdalszą)	40						
	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej						
Odległość miejsca zamieszkania od przejścia granicznego	41						
	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej						

(1) na przykład: mięso i wyroby mięsne (np. kielbasy, szynki, ryby i owoce morza, konserwy), produkty mleczarskie i tłuszcze spożywcze (np. mleko, jogurty, sery, jaja, masło, olej), owoce, warzywa i ich przetwory (np. frytki, chipsy), kawa, herbata, kakao i napoje bezalkoholowe (np. woda, soki), produkty zbożowe i wyroby cukiernicze (np. pieczywo, mąki, kasze, ryż, makarony, płatki kukurydziane, ciastka, cukier, miód, czekolada, lody).

(2) na przykład: odzież i obuwie, materiały do budowy, remontu i konserwacji mieszkania lub domu (np. farby, tapety, kleje), meble oraz artykuły do wystroju mieszkania (np. dywany, firanki, obrusy, lampy, obrazy), sprzęt gospodarstwa domowego (np. lodówki, pralki, kuchenki, ekspresy do kawy, żelazka), sprzęt audiowizualny (telewizory, radia, anteny telewizyjne, DVD), sprzęt fotograficzny i informatyczny (np. aparaty fotograficzne, kamery, komputery, programy użytkowe), środki czystości i artykuły kosmetyczno-toaletowe (np. mydła, perfumy, szampony, produkty do makijażu, pampersy, chusteczki higieniczne, proszki do czyszczenia i prania), leki, części i akcesoria do środków transportu, paliwa w tym zakupionego na odsprzedaż lub na własne potrzeby niezwiązane z podróżą do Polski lub do narzędzi i sprzętu (np. kosiarek, pił ogrodowych, ciągników).

Dział 4.A. PODRÓŻE OSÓB W CELACH PRYWATNYCH W CIĄGU ROKU (do wypełnienia w styczniu 2020 r.)

Wyszczególnienie		Podróże osób w celach prywatnych									
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Numer osoby		01	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Podróż krajowa, obejmująca 1–3 noclegów (2–4 dni)	tak – 1 nie – 2	02									
		03									
		04									
		05									
		06									
		07									

Dział 4.B. PRZYCZYNY NIEUCZESTNICZENIA W WYJAZDACH PRYWATNYCH Z CO NAJMNIEJ JEDNYM NOCLEGIEM W OSTATNIM ROKU (dotyczy osób w wieku 15 lat i więcej; do wypełnienia w styczniu 2020 r.)

Wyszczególnienie		Osoby nieuczestniczące w wyjazdach									
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Numer osoby		01	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Przyczyna (można wybrać maksymalnie 3 przyczyny)	1 – powody finansowe (brak dostępnych pieniędzy na podróże turystyczne, osoby nie stać na wakacje)	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	2 – brak wolnego czasu z powodu zobowiązań rodzinnych										
	3 – brak wolnego czasu z powodu zobowiązań wynikających z pracy lub nauki										
	4 – powody zdrowotne lub ograniczona zdolność ruchowa										
	5 – osoba woli pozostać w domu, brak motywacji do podróży										
	6 – brak poczucia bezpieczeństwa										
	7 – inne powody										

Dział 5. PRZYJAZDY DO GOSPODARSTWA DOMOWEGO W DANYM KWARTALE

5.1. Czy w ciągu ostatniego kwartału gospodarstwo domowe odwiedzały osoby, przynajmniej na jeden nocleg?		tak	1	→ Dział 5.2
		nie	2	
5.2. Charakterystyka przyjazdów				
Numer przyjazdu	1 – przyjazd krótkookresowy (1–3 noclegi) 2 – przyjazd długookresowy (4 i więcej noclegów)	Nazwa kraju stałego zamieszkania	Liczba osób nocujących	Łączna liczba noclegów
0	1	2	3	4
01				
02				
03				

Czas trwania wywiadu (w minutach)	
Notatki ankietera:	

Numer ankietera - -

Sporządził(a) (imię i nazwisko ankietera) (data)

Sprawdził(a) (imię i nazwisko inspektora) (data)

KARTA REALIZACJI BADANIA – PKZ

za ... kwartał 2019 r.

DANE IDENTYFIKACYJNE GOSPODARSTW DOMOWYCH

Lp.	Punkt startowy					Kolejny punkt adresowy ¹⁾	Adres w terenie	Realizacja wywiadu ²⁾	Liczba osób w gospodarstwie domowym ³⁾
	Symbol woj.	Numer mieszkania							
	0	1				2	3	4	5
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									
12									
13									
14									
15									
16									
17									
18									
19									
20									

¹⁾ Dla punktu startowego należy wpisać 1, dla kolejnych punktów adresowych wartości od 2 do 5.

²⁾ Realizacja wywiadu:

0 - brak gospodarstwa, które uczestniczyło w wyjazdach zagranicznych podlegających badaniu

1 - wywiad przeprowadzony → wypełnić kwestionariusz PKZ

Wywiad nieprzeprowadzony z powodu:

01M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana stała (likwidacja mieszkania, nie ma takiego adresu),

02M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana czasowa (zamiana mieszkania w obiekt niemieszkalny),

03M - mieszkanie niezamieszkanane – zmiana czasowa (mieszkanie niezamieszkanane),

05M - brak dostępu do mieszkania,

06M - brak możliwości kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym,

07M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu podeszłego wieku, choroby, alkoholizmu – zmiana czasowa,

08M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu bariery językowej – zmiana czasowa,

10M - odmowa wzięcia udziału w badaniu wyrażona przez wszystkie gospodarstwa domowe w danym mieszkaniu,

11M - inne

³⁾ Wypełnić jeśli realizacja wywiadu (rubr. 4) jest równa 0 lub 1.

W przypadku gdy dwa lub więcej gospodarstw nie uczestniczyło w wyjazdach, należy podać liczbę osób w gospodarstwie, w którym „osoba odniesienia” jako ostatnia obchodziła urodziny.

Lp.	Punkt startowy						Kolejny punkt adresowy ¹⁾	Adres w terenie	Realizacja wywiadu ²⁾	Liczba osób w gospodarstwie domowym ³⁾
	Symbol woj.	Numer mieszkania								
	0	1					2	3	4	5
21										
22										
23										
24										
25										
26										
27										
28										
29										
30										
31										
32										
33										
34										
35										
36										
37										
38										
39										
40										
41										
42										
43										
44										
45										

¹⁾ Dla punktu startowego należy wpisać 1, dla kolejnych punktów adresowych wartości od 2 do 5.

²⁾ Realizacja wywiadu:

0 - brak gospodarstwa, które uczestniczyło w wyjazdach zagranicznych podlegających badaniu

1 - wywiad przeprowadzony → wypełnić kwestionariusz PKZ

Wywiad nieprzeprowadzony z powodu:

01M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana stała (likwidacja mieszkania, nie ma takiego adresu),

02M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana czasowa (zamiana mieszkania w obiekt niemieszkalny),

03M - mieszkanie niezamieszkanе – zmiana czasowa (mieszkanie niezamieszkanе),

05M - brak dostępu do mieszkania,

06M - brak możliwości kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym,

07M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu podeszłego wieku, choroby, alkoholizmu – zmiana czasowa,

08M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu bariery językowej – zmiana czasowa,

10M - odmowa wzięcia udziału w badaniu wyrażona przez wszystkie gospodarstwa domowe w danym mieszkaniu,

11M - inne

³⁾ Wypełnić jeśli realizacja wywiadu (rubr. 4) jest równa 0 lub 1.

W przypadku gdy dwa lub więcej gospodarstw nie uczestniczyło w wyjazdach, należy podać liczbę osób w gospodarstwie, w którym „osoba odniesienia” jako ostatnia obchodziła urodziny.

Numer ankietera

□ - □□□ - □□□□□

Sporządził(a)

(imię i nazwisko ankietera)

(data)